

2. II. 1906. 6. 11

Wien 7. Febr. 44.

Für graphische kann Hofrat!

Nun ist also mein Artikel,  
wenn auch in anderer Fassung und  
Rauh und ungern, im Legislativ eröffnet  
da wünsch ich nicht feiern, Ihnen für  
die frühere Riepe Beweisung dabei meine  
herzlichsten Dank zu wiedergeben. Be-  
sonders finde beruhend auf mir, die  
bei dieser Gelegenheit in ihrer neuen  
Tätigkeit voll beschäftigt und besin-  
kig gefunden zu haben, und nun sehr  
Herrn Ratzen folgt sicher Zukunft.

Da Sie auf Freiburg auch als Biograph  
des österreichischen und englischen Fabriks-  
herrn Graumilegant sind bin, verlässt  
es mich hier ein Blatt mit einem  
meinen Lebensdaten & den Ihnen freiherr-  
lichen Raumnahmen zu bringen.

mit herzlichen Grüßen  
Ihren Auftritts und  
Gruß

Prof. Dr. Strobl



Rudolf Förster - Streffler, Sektionschef a.D. des ehemaligen Unterrichtsministeriums, der, am 27. Septbr 1864 in Wien geboren, im J. 1944 der Vollendung seines 80. Lebensjahres entgegen-sieht, war seit 1907 als Kunstreferent und von 1919 bis 1923 als Leiter der Kunstsektion des Ministeriums tätig. In diesen Funktionen hat er es verstanden, in erfolgreicher Weise für das Wohl seiner Vaterstadt zu wirken.

Seiner zielbewussten Arbeit hauptsächlich ist es zu danken, dass in der kritischen Zeit nach dem unglücklichen Ausgang des ersten Weltkrieges die Wiener Kunstsammlungen und Kulturinstitute aus den grossen Gefahren, denen sie damals ausgesetzt waren, nicht nur nicht fast unschadet hervorgingen und damit der Stadt unermessliche Schätze erhalten blieben, sondern dass sie sogar einer unerwarteten Entfaltung zugeführt wurden.

Die Gefahren, von denen damals unser Kunstbesitz bedroht wurde, waren einerseits die vor den Sieger- und den Nachfolgestaaten erhobenen Ansprüche auf kostbare Teile desselben, anderseits die der finanziellen Not des Staates entsprungene Absicht der damaligen sozialdemokratischen Machthaber und ihrer Hintermänner, aus den staatlichen Kunstschatzen so viel als möglich herauszuschlagen.

Was die von ausen geltend gemachten Ansprüche betrifft, so hatten es die Italiener, die zur Zeit des Waffenstillstandes eine militärische Besatzung in Wien unterhielten, unter Androhung von Waffengewalt verstanden, etwa 80 aus Italien stammende Gemälde alter Meister aus der kaiserlichen und der akademischen Galerie zu verschleppen. Dies blieb aber die einzige nennenswerte Einbuße, die zu beklagen war. Die Belgier und die Tschechoslowaken hatten auf Grund der Artikel 195 und 196 des sog. Friedensvertrages von St. Germain die Herausgabe höchst wertvoller Teile unserer Sammlungen gefordert. Seitens der Belgier handelte es sich neben dem großen Triptychon von Rubens, dem sog. Ildefonsoaltar, um den einen unermesslichen Wert darstellenden Ordensschatz des Goldenen Vlieses. Die Tschechoslowaken verlangten gar sämtliche Kunstgegenstände, die



J P Remond, Paris,  
litho. lith.

in der Prager Residenz oder den anderen Habsburger Schlüssern in Böhmen gewesen waren. Über diese Forderungen wurde in Prozessen verhandelt, die in Paris vor einem von der Reparationskommission eingesetzten Juristenkollegium abgeführt wurden. Die von F.St. geleitete gründliche Vorbereitung des notwendigen juristischen, historischen und administrativen Materials und die Durchführung unserer Verteidigung in diesen Rechtsstreiten führten zu einem vollen Erfolge, alle Forderungen wurden restlos abgewiesen. Auch die von Tirol, Stiermark, Niederösterreich und Salzburg erhobenen Forderungen auf Herausgabe von Kunstgegenständen der Wiener Sammlungen, die aus diesen Ländern stammten, darunter nichts geringeres als die "Ambras-Sammlung", wurden durch geschicktes Verhandeln abgewehrt.

Eine andere grosse Gefahr drohte unserem Kunstbesitz lange Zeit durch den auf Betreiben der Finanzverwaltung eingeleiteten Verkauf der berühmten unschätzbar wertvollen Gobelinsammlung. Der Widerstand, den der damalige Ressortchef (Unterstaatssekretär Glöckel) bei F.St. gegen die Durchführung dieses Handels <sup>hießt das Oberamt</sup> führte zur Bestellung eines eigenen Regierungskommissärs in der Person eines ressortfremden Beamten (Sekt.Chef Enderes). Dessen Bemühungen wurden aber durch die hirausschleppende Taktik F.St.'s, der sich dabei auf das Vertrauen und die Hilfe der Wiener Künstlerschaft stützen konnte, vereitelt. Die Gobelins blieben unverkauft.

Auch die Verwertung von einigen ehemals im Hofbesitze gestandenen Palästen sollte der Regierung Geldmittel schaffen. Mehrmals wiederholte sich der Versuch, das herrliche Belvedeschloss für ein internationales Spielcasino zu gewinnen; auch wurde geplant, die neue Hofburg zu einem großen Vergnügungsetablissement mit Fest- und Tanzsälen, Kinopavillons, Restaurationsräumen u.s.w. zu gestalten, und F.St. hatte als Leiter der ministeriellen Kunstscommission schwere Kämpfe selbst gegen seinen Minister zu bestehen, bis es gelungen war, diese Prachtbauten nicht nur vor der beabsichtigten Entweihung zu bewahren, sondern sie würdiger Bestimmung zuzuführen.

Neben diesen schweren Abwehrkämpfen hatte das Kunstatamt zu jener Zei-



eine andere nicht minder wichtige Aufgabe zu lösen : die Überleitung der ehemals kaiserlichen Kunst- und wissenschaftlichen Sammlungen aus der Verwaltung der Hofämter in jene des States.<sup>a</sup> Dabei handelte es sich um nicht weniger als folgende Institute : die im kunsthistorischen Museum untergebrachten fünf selbstständigen Sammlungen, dann das Naturhistorische Museum, die Hofbibliothek, die weltliche und die geistliche Schatzkammer, die Familienfideikomiss-Bibliothek, wozu noch die erzherzogliche Sammlung Albertina und die Estensische Sammlung kamen, Vergesogenwärtigt man sich, dass zu jener Zeit alle Angestellten dieser Anstalten, neben den mehr als 1000 Hilfskräften auch die mehr als 100 akademische gebildeten Beamten, dem revolutionären Zug der Zeit entsprechend möglichste Autonomie, mindestens aber Mitbestimmungsrecht und natürlich auch weitgehende Gehaltsverbesserungen forderten und dabei von der herrschenden Partei unterstützt wurden, so kann man ermessen, wie schwierig es war, zunächst den Betrieb der Institute, der schon während der langen Dauer des Krieges gelitten hatte, und durch die Wirren des Umsturzes vollends ins Wanken geraten war, so gut als möglich aufrecht zu halten, in der Folge aber durch organisatorische Maßnahmen ihr reibungsloses Funktionieren und rationelles Zusammenarbeiten zu sichern.

Durch die Einsetzung der "Museumskommission", die aus Männern der Kunst und Wissenschaft zusammengestellt war, gelang es F. St. ein Organ zu schaffen, auf das gestützt, seine Bemühungen, nicht nur die damals bestehenden Kunstinstitute vor Schaden zu bewahren, sondern durch sachgemäße Umgruppierung, Verteilung, bezw. Zusammenlegung der vorhandenen Bestände sogar neue Galerien und Sammlungen zu schaffen, zu einem erfreulichen Erfolg führten. So wurde die "Galerie des 19. Jahrhunderts" geschaffen und ihr im Oberen Belvedere ein würdiger Rahmen gegeben, während im Unteren Belvedere das neu geschaffene "Barockmuseum" ein stilgerechtes Unterkommen fand. Durch Vereinigung der Kupferstichsammlung der früheren Hofbibliothek mit der erzherzogl. Sammlung "Albertina" endlich entstand unter dem alten Namen eine der größten graphischen Sammlungen der Welt, die ihre unermesslichen Schätze an Stichen und Handzeichnungen in den ausgedehnten Räumen des Palais auf der Albrechts-

gantivisedi si; quindi un'assidua e continua pratica di lezione e di  
esercizio, con più ripetizioni del libro, è l'unico mezzo che  
può stabilire la perfetta padronanza dell'inglese. Il nostro  
adattamento di scrittura, di pronuncia, di espressione, non può  
essere fatto se non si ha una completa padronanza dell'  
inglese, cioè se non si ha una completa padronanza della  
scrittura. La scrittura inglese è composta di lettere latine  
e greche, ma anche di simboli che rappresentano suoni  
che non sono compresi nelle lettere latine, come ad es.  
i soni dei seguenti simboli: æ, ç, é, í, ó, ö, ü, ñ.  
Per questo la scrittura inglese è composta di lettere latine,  
ma anche di simboli che rappresentano suoni che non sono  
compresi nelle lettere latine.

## — II. —

La scrittura inglese, come ogni scrittura, deve avere una  
certaina regolarità e uniformità nel trascrivere i suoni, per  
non essere difficile di lettura. Questa regolarità si ottiene  
con la scrittura fonetica, cioè con la scrittura in cui ogni  
suono ha sempre lo stesso segnale, cioè lo stesso simbolo,  
per es. il suono "æ" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese æ; il suono "ç" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese ç; il suono "é" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese é; il suono "í" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese í; il suono "ó" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese ó; il suono "ö" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese ö; il suono "ü" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese ü; il suono "ñ" ha sempre lo stesso segnale, cioè  
l'inglese ñ. Ma questa regolarità non basta per la scrittura  
inglese, perché la scrittura inglese deve anche essere  
adattata alla pronuncia inglese, cioè al modo di pronunciare  
gli inglesi. Per questo la scrittura inglese deve essere  
adattata alla pronuncia inglese, cioè al modo di pronunciare  
gli inglesi. Per questo la scrittura inglese deve essere  
adattata alla pronuncia inglese, cioè al modo di pronunciare  
gli inglesi.

rampe der Öffentlichkeit zugänglich machen konnte.

Heute erscheinen diese Institute, die sich längst in das Bild der Kunststadt Wien eingelebt haben, als Selbstverständlichkeit und niemand denkt an die Schwierigkeiten, die zu überwinden waren, um sie zu schaffen. Dass dies gerade zur Zeit der sozialdemokratischen Republik und des ärgsten finanziellen Notstandes durchgeführt werden konnte, ist ein bleibendes Verdienst der damaligen städtischen Kunstverwaltung.

Auch auf anderen Kunstgebieten hat F.St. verdienstvoll gewirkt. Seiner Initiative sind die Vorarbeiten zur Ausgestaltung der Musikakademie zur Hochschule zuzuschreiben; er war es, der mit Wildgans dem Burgtheater die Bühne dieser Akademie öffnete und damit den Keim zum Akademietheater legte; als Regierungsvertreter in der Gesellschaft der Musikfreunde und in der Konzerthausgesellschaft hat er in manchen kritischen Situationen, da die finanzielle Not die Fortführung des Konzertbetriebes und damit auch die Erhaltung des Symphonieorchesters (jetzt Stadtorchester) angesichts der Teilnahmlosigkeit der Stadtverwaltung unmöglich erscheinen ließen, durch sein energisches Eintreten den Fortbestand dieser Institute durchgesetzt und damit das Wiener Kunstleben vor einer Katastrophe gerettet, deren Folgen unabsehbar gewesen wären.

Schließlich sei noch angeführt, dass F.St. einer angesehenen Wiener Familie entstammt, die sich schon mehrfach um die Stadt Wien verdient gemacht hat. So ist sein Großvater Ludwig R.v.Fürster (1797-1863), Architekt und Professor der Baukunst an der Akademie der bildenden Künste in Wien, nach dessen preisgekröntem Projekt für die Wiener Stadterweiterung (1858) die Anlage der Ringstraße erfolgte, als der eigentliche Schöpfer der Wiener Ringstraße anzusehen (B.Grimschitz, Die Wiener Ringstraße, 1939). Die Gemeinde Wien hat s.z. seine Verdienste um die Stadt durch die Benennung einer Gasse, der Förstergasse im II.Bez. nach seinem Namen geehrt. Die gleiche Ehrung erfuhr auch sein Großvater Valentin R.v.Streffleur (1808-1870), Sektionschef im Kriegsministerium und a.o. Professor am Polytechnikum, dessen Vorfahren namens Streffler schon im 17.Jahrhundert als in Wien ansässig nachweisbar sind. Er genoss al Militärschriftsteller und Geograph Weltruf und hat sich seine Arbeiten um die Wasserversorgung Wiens und die Donauregulierung um seine Vaterstadt verdient gemacht. Auch die nach ihm benannte Streffleurgasse liegt im II.Bezirk.

